

मसाधार म

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उपसण्ड (il)

PART II-Section 3-Sub-section (B)

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

₹ 224]

नई विरुपी, क्रनिबार, मई 28, 1977/प्रवेष्ठ 7, 1899

No. 224]

NEW DELHI, SATURDAY, MAY 28, 1977 JYAISTHA 7, 1899

इस भाग में भिम्न एष्ट चंत्रवा दी जाती हैं जिससे कि यह असग संकलन से सप में रता हा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

MINISTRY OF HOME AFFAIRS

NOTIFICATION

New Delhi, the 28th May 1977

S.O. 374(E).—Whereas there is a widespread demand from different sections of the public for an inquiry into several aspects of a legations of abuse of authority, excesses and malpractices committed and action taken or purported to be taken in the wake of the emergency proclaimed on the 25th June, 1975 under Article 352 of the Constitution;

And whereas the Central Government is of the opinion that it is necessary to appoint a Commission of Inquiry for the purpose of making inquiry into a definite matter of public importance, that is, excesses, malpractices and misdeeds during the Emergency or in the days immediately preceding the said proclamation, by the political authorities, public servants, their friends and/or relatives and in particular allegations of gross misuse of powers of arrest or detention, maltreatment of and atrocities on detenus and other prisoners arrested under DISIR, compulsion and use of force in the implementation of the family planning programme and indiscriminate and high-handed demolition of houses, buildings, structures and destruction of property in the name of s'um clearance or enforcement of town planning or land use schemes in the cities and towns resulting, inter-alia, in large number of people becoming homeless or having to move far away from the places of their vocation.

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by Section 3 of the Commissions of Inquiry Act, 1952 (60 of 1952), the Central Government hereby appoints a Commission of Inquiry consisting of the following, namely,

Chairman—Shri J. C. Shah, Retired Chief Justice of the Supreme Court of India.

- 2. The terms of reference of the Commission shall be as follows:-
 - (a) to inquire into the facts and circumstances relating to specific instances of—
 - (i) subversion of lawful processes and well-established conventions, administrative procedures and practices, abuse of authority, misuse of powers, excesses and/or malpractices committed during the period when the Proclamation of Emergency made on 25th June, 1975 under Article 352 of the Constitution was in force or in days immediately preceding the said Proclamation,
 - (ii) misu e of powers of arrests or issue of detention orders where such arrests or orders are alleged to have been made on considerations not germane to the purposes of the relevant Acts during the aforesaid period.
 - (iii) specific instances of maltreatment of and/or atrocities on persons are ted under DISIR or detained and their relatives and close associates during the aforesaid period,
 - (iv) specific instances of compulsion and use of force in the implementation of the family planning programme during the aforesaid period,
 - (v) indiscriminate, high-handed or un-authorised demolition of hou es, huts, shops, buildings, structures and destruction of property in the name of slum c'earance or enforcement of Town Planning or landuse schemes, during the aforesaid period,
 - provided that the inquiry shall be in regard to acts of such abuse of authority, misuse of powers, excesses, malpractices etc. alleged to have been committed by public servants, and
 - provided further that the inquiry shall also cover the conduct of other individuals who may have directed, instigated or sided or abetted or otherwise associated themselves with the commission of such acts by public servants;
 - (b) to consider such other matters which, in the opinion of the Commission, have any relevance to the aforesaid allegations; and
 - (c) to recommend measures which may be adopted for preventing the recurrence of such abuse of authority, misuse of powers, excesses and malpractices.
- 8. The inquiry by the Commission shall be in regard to-
 - (i) complaints or allegations aforesaid that may be made before the Commission by any individual or association in such form and accommanied by such affidavits as may be prescribed by the Commission, and
 - (ii) such instances relatable to paragraph 2(a) (i) to (v) as may be brought to its notice by the Central Government or a State Government or an Union Territory for inquiry.
- 4. The Commission shall make interim reports to the Central Government on the conclusion of inquiry into any particular allegation or series of allegations and will be expected to complete its inquiry and submit its final report to the Central Government on or before 31st December, 1977.
- 5 The Central Government is of opinion that having regard to the nature of the inquiry to be made and other circumstances of the case, all the provisions of sub-section (2), sub-section (3), sub-section (4) and sub-section (5) of Section 5 of the Commissions of Inquiry Act, 1952 (60 of 1952), should be made applicable to the said Commission and the Central Government hereby directs under sub-section (1) of the said Section 5 that all the provisions aforesaid shall apply to the said Commission.

[No. II/16011/32/77-S&P(DII)]

गृह मंत्रःलय

घधिसूचना

नई दिल्ली, 28 मई, 1977

का श्रा० 374 (म्र).—संविधान के म्रनुक्छेद 352 के म्रधीन 25 जून, 1975 को उद्घोषित द्यापानस्थिति के समय किए गए प्राधिकार के गलत इसीमाल, ज्यादितयो तथा म्रनाचारी श्रीर की गई श्रयवा की जाने के लिए नात्यित कार्रवाईयों के भ्राक्रियनों के कितपय पहलुओं के संबंध में जाचे करने के लिए जनता के विभिन्न वर्गों ने व्यापक मांग की है;

श्रीर केन्द्रीय सरकार की यह राय है कि सार्वजितक महत्व के एक निश्चित मामले में, श्रयांत् आपातस्थित के दौरान गा उकत उदघोषणा के ठीक पूर्ववर्ती दिनों में राजनीतिक प्राधिकारियों, लोकमेवकां, उनके मिल्लो श्रीर प्रथवा ना दारो द्वारा की गई ज्यादितयां, श्रनाचारों श्रीर कुक्रत्यों श्रीर विजेपतया भारत रक्षा श्रीर प्रान्तरिक सुरक्षा निवमों के श्रधीन गिरफ्तार किए गए नजरबन्द व्यक्तियां तथा श्रस्य बन्दियों के नवध में गिरफ्तारों प्रथता निर्देश की शक्तियों के घोर दुक्पयोग तथा दुर्व्यवहार, श्रीर उन पर किए गए श्रत्याचारों, परिवार नियोजन के कार्यक्रम को कार्यान्वित करने में जबरदस्ती तथा बलप्रयोग करने श्रीर गन्दी बन्तियों की सफाई श्रथवा नगर नियोजन को प्रवृत्त करने स्थया शहरों श्रीर नगरों में भूमि उत्योग की स्कोमों के नाम पर मकानों, श्रीरडों, दुकानों, भवतों, सरवाओं को श्रन्धाधुन्ध एवं । र जबरदस्ती गिराने श्रीर समित के विनाश संबंधी श्रभिकथनों की, जिनके फलस्वरूप श्रन्य बातों के साथ-साथ बहुत बड़ी गढ़या में लोग गृहविहीन हो गए थे श्रयधा उन्हें श्रयने काम के स्थानों से बहुत दूर चला जाना पड़ा था, जिनके के प्रयोजनार्थ एक शायोग का नियुक्त किया जाना शावश्यक है,

भतः भ्रव, जांच भ्रायोग भ्रधिनियम, 1952 (1952 का 60) की धारा उद्वारा प्रदेश शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार एक जांच श्रायोग नियुक्त करती है, जिनमे निम्नलिखिस होगे:---

ग्रथ्यक्ष-श्री जे० सी० शाह, भारत के उच्चतम न्यायालय के सेवानिवृत्त मुख्य न्यायाधिपति ।

- 2. श्रायोग के विचारणीय विषय निम्नलिखित होगे :---
 - (क) निम्निशिखित विषयक निषिद्यत उदाहरणों के संबंध में तथ्यों श्रीर परिस्थितियों की जाच--
 - (i) उस प्रविध के दौरान, जब सिवधान के प्रनुच्छेद 352 के प्रधीन 25 जून 1975 को की गई आपानि-थित को उद्योषणा ब्रवन थी, या उक्त उद्योषणा के ठीक पूर्ववर्ती दिनों में, निधिन् प्रक्रियाओं प्रतियाओं प्रक्रियाओं एवं पद्धतियों का उन्मूलन, प्राधिकार का गलत इस्तेमान प्रीर णिक्तयों का दुरुपयोग, ज्यादितयों ग्रीर या धनाचार ।
 - (ii) पूर्व कर श्रवधि के दौरान गिरातार करने की शक्तियों का दुक्त्योग श्रयवा उन दशाशों में ऐसे निरोध श्रादेशों का जारी किया जाना जिनमें ऐसी गिरफ्तारियों

या भादेशों के बारे में यह श्रीभक्तयन है कि वे ऐसे विचारों से किए गए थे जी। संबंधित श्रीधनियमों के प्रयोजनों से सगत नहीं थे।

- (iii) पूर्वोक्त श्रविध के दौरान भारत रक्षा भीर आन्तरिक सुरक्षा नि मों के प्रधीन गिरफ्तार किए गए, या निरुद्ध किए गए व्यक्तियो भीर उनके नातेदारों तथा उनके निकट के सहयोगियो पर किए गए दुर्व्यवहार भीर, श्रयवा भ्रत्याचारों के निश्चित उदाहरण ।
- (iv) पूर्वोक्त श्रवधि के दौरान परिवार नियोजन कार्यक्रम को कार्यान्वित करने में जबरदस्ती श्रौर बन्ध्र गोग के निश्चित उदाहरण।
- (v) पूर्वोक्त अवधि के दौरान गन्दी बस्तियों की सफाई, अथवा नगर नियोजन को प्रवृत्त करने अथवा गहरो और नगरो में भूमि उपयोग की स्कीमों के नाम-पर अकानो, क्षोपड़ो, बुकानो, भवनो, सरचनाओं को अन्धाधुन्छ एवं जोर जबरदस्ती गिराना और सम्पत्ति का विनाश ।
- परन्तु जांच, प्राधिकार के उन्हीं गलत इस्तेमाल श्रीर शक्तियों के पुरुपयोगों, ज्यादितयों, श्रनाचारो श्रादि से सबश्चित कार्यों के विषय में होगी जिनके बारे में यह श्रीकथन है कि वे लोकसेयको द्वारा किए गए थे, श्रीर
- . पर्न्तु यह श्रौर कि जांच के श्रन्तर्गत ऐसे श्रन्य व्यक्तियों के शाचरण की जांच भी सिम्मिलित है जिन्होंने लोक सेवकों द्वारा ऐसे कार्यों के किए जाने का निर्देश दिया हो, ऐसे कार्यों को उकसाया हो, उनका पक्ष लिया हो या उन्हें दुष्प्रेरित किया हो या जिन्होंने ऐसे कार्यों को करने में श्रपने को श्रन्यथा सहयुक्त किया हो।
- (खः) ऐसे प्रस्य सामलो पर विकार करना, जिसकी, मखोग की राय में, पूर्वोक्त प्रभिक थनों के साथ कोई सुसंगतता है, भौर
- (ग) ऐसे उपायों की सिफारिश करना जिन्हें प्राधिकार के ऐसे गलत इस्तेमाल, गाँकतयों के कुछ्ययोग, ज्या तियों भीर भनाचारों की पुतराकृति को सेकने के लिए भपनाया जा सके।
- मायोग द्वारा जांच निम्नलिखित के संबंध में की जाएगी '---
 - (i) पूर्वोक्त ऐसी शिकायते या अभिकथन जो ऐसे प्ररूप मे तथा ऐसे शपथपत्र लगा र, जो आयोग द्वारा विहित किए जाएं, किसी व्यक्ति या संस्था द्वारा आयोग के समक्ष की जा सकती हैं, और
- ्(ii). पैरा 2 (क) (i) से (v) तक से संबंधित ऐसे उदाहरण, जिनकी भौर केन्द्रीय सरकार या किसी राज्य सरकार या संव राज्यक्षेत्र द्वारा, जांच के लिए भायोग का ध्यान भाकुष्ट किया जाए ।
- 4. ग्रायोग, किसी विभिष्ट ग्रिभिकथन या ग्रिभिकथनों की श्रृंखला के संबंध में जांच पूरी क्रूर केने पर, केन्द्रीय सरकार को श्रन्तरिम रिपोट देगा भीर यह ग्राशा की जाएगी कि वह ग्रपनी जांच भरी करके ग्रपनी ग्रन्तरिम रिपोर्ट 31 विसम्बर. 1977 को या उससे पूर्व केन्द्रीय सरकार को दे दें

5 केन्द्रीय सरकार की यह राय है कि की जाने वाली आंच की प्रकृति तथा मामले की भ्रन्य परिस्थितियों को ध्यान में रखते हुए,जांच ग्रायोग श्रधिनियम, 1952 (1952 का 60) की धारा 5 की उपधारा (2), उपधारा (3), उपधारा (4) भ्रीर उपधारा (5) के सभी उपबन्ध उक्त भ्रायोग को लागू किए जाने चाहिए भ्रीर केन्द्रीय सरकार उक्त धारा 5 की उपधारा (1) के भ्रधीन यह निदेश देती है कि पूर्वोक्त सभी उपबन्ध उक्त भ्रायोग को लागू होगे।

स॰ $II-16011^{1}32$ 77-एस ए॰ड पी (डी-II) टी॰सी॰ए॰ श्रीनिवासवरदन, सचिव।